



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 28. marraskuuta 2022
(OR. en)

14557/22

Toimielinten välinen asia:
2022/0364(NLE)

POLCOM 164
WTO 210
PECHE 451

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia: NEUVOSTON PÄÄTÖS Maailman kauppajärjestön perustamisesta tehdyn Marrakeshin sopimuksen muuttamista koskevan pöytäkirjan tekemisestä Euroopan unionin puolesta, siltä osin kuin on kyse kalastustukia koskevasta sopimuksesta

NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2022/...,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

**Maailman kauppajärjestön perustamisesta tehdyn Marrakeshin sopimuksen muuttamista
koskevan pöytäkirjan tekemisestä Euroopan unionin puolesta, siltä osin kuin on kyse
kalastustukia koskevasta sopimuksesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan
4 kohdan ensimmäisen alakohdan yhdessä sen 218 artiklan 6 kohdan toisen alakohdan a alakohdan
v alakohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin hyväksynnän¹,

¹ Hyväksyntä annettu ... (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä).

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Unioni on jäsenenä Maailman kauppajärjestössä (WTO), joka käynnisti marraskuussa 2001 Dohan kierroksen kauppaneuvottelut, jotka tunnetaan myös Dohan kehitysohjelmana. Kalastustukia koskevien WTO:n neuvotteluiden tehtävänä oli edistää Yhdistyneiden kansakuntien kestävän kehityksen tavoitteen 14.6 saavuttamista.
- (2) Komissio neuvotteli muiden WTO:n jäsenten kanssa kuullen perussopimuksen 207 artiklan 3 kohdalla perustettua komiteaa.
- (3) Neuvottelut saatettiin päätökseen WTO:n 12. ministerikokouksessa 17 päivänä kesäkuuta 2022. Kyseinen ministerikokous hyväksyi pöytäkirjan Maailman kauppajärjestön perustamisesta tehdyn Marrakeshin sopimuksen muuttamisesta, jäljempänä 'pöytäkirja', ja avasi sen WTO:n jäsenten hyväksymistä varten.
- (4) Pöytäkirjan liite sisältää kalastustukia koskevan sopimuksen, joka lisätään pöytäkirjan tullessa voimaan Maailman kauppajärjestön perustamisesta tehdyn Marrakeshin sopimuksen liitteeseen 1A.
- (5) Pöytäkirja olisi hyväksyttävä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Hyväksytään unionin puolesta pöytäkirja Maailman kauppajärjestön perustamisesta tehdyn Marrakeshin sopimuksen muuttamisesta, jäljempänä 'pöytäkirja'¹⁺.

2 artikla

Neuvoston puheenjohtaja nimeää yhden tai useamman henkilön, jolla on oikeus tallettaa unionin puolesta pöytäkirjan 5 kohdassa määrätty hyväksymiskirja².

3 artikla

Pöytäkirjaa ei saa tulkita siten, että sillä myönnettäisiin oikeuksia tai asetettaisiin velvoitteita, joihin voidaan suoraan vedota unionin tai jäsenvaltioiden tuomioistuimissa.

¹ Pöytäkirjan teksti on julkaistu virallisessa lehdessä (EUVL ...).

⁺ Virallinen lehti: lisätään edellä olevaan alaviitteeseen asiakirjassa ST 14558/22 olevan pöytäkirjan EUVL-viite.

² Neuvoston pääsihteeristö julkaisee pöytäkirjan voimaantulopäivän *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

4 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty ...

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja
